

Instruction Bulletin	Boletín de instrucciones	Directives d'utilisation
Series Serie Série F01	Replaces Reemplaza Remplace 40272-265-02 09/2001	40272-265-03 03/2006 Lexington, KY, USA 42183



RFK03H
Class R Fuse Kit
Accesorio de fusibles clase R
Kit de fusible de clase R



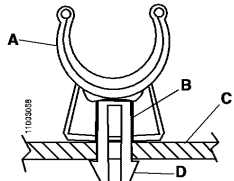
Retain for future use. / Conservar para uso futuro. / À conserver pour usage ultérieur.

⚠ DANGER / PELIGRO / DANGER		
HAZARD OF ELECTRIC SHOCK, EXPLOSION, OR ARC FLASH • Apply appropriate personal protective equipment (PPE) and follow safe electrical work practices. See NFPA 70E. • This equipment must only be installed and serviced by qualified electrical personnel. • Never operate energized switch with door open. • Turn off switch before removing or installing fuses or making load side connections. • Always use a properly rated voltage sensing device at all line and load fuse clips to confirm switch is off. • Turn off power supplying switch before doing any other work on or inside switch. • Do not use renewable link fuses in fused switches. Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.	PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA, EXPLOSIÓN O DESTELLO POR ARQUEO • Utilice equipo de protección personal (EPP) apropiado y siga las prácticas de seguridad eléctrica establecidas por su Compañía, consulte la norma 70E de NFPA. • Solamente el personal eléctrico especializado deberá instalar y prestar servicio de mantenimiento a este equipo. • Nunca haga funcionar el interruptor energizado con la puerta abierta. • Desconecte el interruptor antes de retirar o instalar los fusibles o realizar las conexiones del lado de carga. • Siempre utilice un dispositivo detector de tensión nominal adecuado en todos los clips para fusibles en los lados de línea y carga para confirmar la desenergización del interruptor. • Desenergice el interruptor antes de realizar cualquier otro trabajo dentro o fuera de él. • No use fusibles renovables en los interruptores fusibles. El incumplimiento de estas instrucciones podrá causar la muerte o lesiones serias.	RISQUE D'ELECTROCUTION, D'EXPLOSION OU D'ECLAIR D'ARC • Portez un équipement de protection personnelle (EPP) approprié et observez les méthodes de travail électrique sécuritaire. Voir NFPA 70E. • Seul un personnel qualifié doit effectuer l'installation et l'entretien de cet appareil. • Ne faites jamais fonctionner l'interrupteur sous tension avec la porte ouverte. • Mettez l'interrupteur hors tension avant d'enlever ou d'installer des fusibles ou de faire des raccordements sur le côté charge. • Utilisez toujours un dispositif de détection de tension ayant une valeur nominale appropriée sur tous les porte-fusibles du côté ligne et charge pour s'assurer que l'interrupteur soit hors tension. • Coupez l'alimentation de l'interrupteur avant d'y faire tout autre travail. • N'utilisez pas de fusibles renouvelables dans les interrupteurs à fusibles. Si ces directives ne sont pas respectées, cela entraînera la mort ou des blessures graves.



Square D, a brand of Schneider Electric. / una marca de Schneider Electric. / une marque de Schneider Electric.

Contents	Contenido	Contenu
3 Fuse Adapters	3 adaptadores de fusible	3 adaptateurs de fusible
Installation 1. Turn OFF (O) all power supplying switch and follow lockout / tagout procedures. <i>NOTE: Each fuse has rejection provisions on one end only. Ears on adapter fit into small slots in molded base, near fuse clip (A) on line end.</i>	Instalación 1. Desconecte (O) todas las fuentes de alimentación que suministran al desconectador seccionador y siga los procedimientos de bloqueo / etiquetado. <i>NOTA: Cada fusible cuenta con provisiones de rechazo en un extremo solamente. Las orejas en el adaptador caben en las ranuras pequeñas de la base moldeada junto al clip para fusibles (A) en el extremo de la línea.</i>	Installation 1. Couper (O) toute alimentation du sectionneur et observer toutes les procédures d'interverrouillage et d'étiquetage. <i>REMARQUE : Chaque fusible possède un dispositif de rejet à une extrémité seulement. Les ergots de l'adaptateur se placent dans les petites fentes dans la base moulée, près du porte-fusible (A) sur le côté ligne.</i>



2. Push fuse adapter (B) firmly into slot in molded base (C) with circular portion going into slot in either side of fuse clip. Make sure ears (D) of adapter snap into base so adapter cannot be removed.	2. Presione firmemente el adaptador del fusible (B) hasta encajarlo en la ranura en la base moldeada (C) de manera que la parte circular entre en la ranura en cualquier lado del clip para fusibles. Asegúrese de que las orejas (D) encajen en la base de manera que no se pueda retirar el adaptador.	2. Enfoncer l'adaptateur de fusible (B) fermement dans la fente de la base moulée (C) avec la partie circulaire se plaçant dans la fente sur l'un ou l'autre côté du porte-fusible. S'assurer que les ergots (D) s'emboîtent dans la base de sorte que l'adaptateur ne puisse pas être retiré.
--	--	--

Made in USA	Hecho en EUA	Fabrique aux É.-U.
Electrical equipment should be installed, operated, serviced, and maintained only by qualified personnel. No responsibility is assumed by Schneider Electric for any consequences arising out of the use of this material.		
Solamente el personal especializado deberá instalar, hacer funcionar y prestar servicios de mantenimiento al equipo eléctrico. Schneider Electric no asume responsabilidad alguna por las consecuencias emergentes de la utilización de este material.		
Seul un personnel qualifié doit effectuer l'installation, l'utilisation, l'entretien et la maintenance du matériel électrique. Schneider Electric n'assume aucune responsabilité des conséquences éventuelles découlant de l'utilisation de cette documentation.		
Schneider Electric USA 1601 Mercer Road Lexington, KY 40511 USA 1-888-778-2733 www.us.SquareD.com 40272-265-03	Importado en México por: Schneider Electric México, S.A. de C.V. Calz. J. Rojo Gómez 1121-A Col. Gipe, del Moral 09300 México, D.F. Tel. 55-5804-5000 www.schneider-electric.com.mx	Schneider Electric Canada 19 Waterman Avenue, M4B 1 Y2 Toronto, Ontario 1-800-565-6699 www.schneider-electric.ca